

*Christian Formation and Antiracism | Formación Cristiana y Antirracismo*

Matthew | Mateo 15: 21-28

Rev. Cameron Barr

August 16, 2020 | 16 de Agosto 2020

You may know there was a group of sorority girls on UNC's campus photographed in their first week back engaging in behaviors that were, shall we say, not compliant with community guidelines to reduce COVID spread. The photo went viral in local social media networks and it was used as evidence that students just could not be trusted to return to campus. I know campus administrators have been wrestling for some time with how to establish proper protocols, when and how to welcome students and teachers back to campus, and what it means to be a community during this strange semester. In one of the more amusing articles I read about this, campus leaders reflected on the public health dilemmas presented by student sexual activity. One college president gamely advised students only to sleep with others in their assigned pods. He seemed desperate for public health conditions to improve, if only to avoid giving that speech to another class of first year students.

Student conduct this semester is very interesting to me because students coming back to college campuses are being asked to take on so many new responsibilities and behaviors to mitigate the risk of disease transmission. Don't take this the wrong way, but I was actually sort of sympathetic toward those maskless sorority sisters. The crowd they gathered was totally unacceptable and they have to learn to wear face masks for the good of their community, but, I thought, it is their first day back and even under such dire public health conditions some allowance must be made for them to learn the values of a new community. The derision of the social media crowd was harsh, but hopefully they'll learn from their public shaming and avoid that kind of maskless partying in the future.

Tal vez sepan que hubo un grupo de chicas de una fraternidad en el campus de la UNC fotografiadas en su primera semana de regreso con comportamientos que no cumplían, digamos, con las directrices de la comunidad para reducir la propagación del COVID. La foto se hizo viral en las redes sociales locales y fue usada como evidencia de que no se podía confiar en los estudiantes para que regresaran al campus. Sé que los administradores del campus han estado luchando durante algún tiempo con cómo establecer protocolos adecuados, cuándo y cómo dar la bienvenida a los estudiantes y profesores de vuelta al campus, y lo que significa ser una comunidad durante este extraño semestre. En uno de los artículos más divertidos que leí sobre esto, los líderes del campus reflexionaron sobre los dilemas de salud pública expuestos por la actividad sexual de los estudiantes. El presidente de una universidad aconsejó a los estudiantes que sólo se acostaran con otros en sus módulos asignados. Parecía desesperado por mejorar las condiciones de salud pública, aunque sólo fuera para evitar dar ese discurso a otra clase de estudiantes de primer año.

La conducta de los estudiantes este semestre es muy interesante para mí porque a los estudiantes que vuelven a los campus universitarios se les pide que asuman muchas nuevas responsabilidades y comportamientos para mitigar el riesgo de transmisión de enfermedades. No te lo tomes a mal, pero en realidad simpatizo con esas chicas de la fraternidad sin mascarilla. La multitud que reunieron era totalmente inaceptable y tienen que aprender a usar mascarillas faciales por el bien de su comunidad, pero, pensé, es su primer día de regreso e incluso en condiciones de salud pública tan terribles, hay que tener en cuenta que deben aprender los valores de una nueva comunidad. La burla de los medios sociales fue dura, pero espero que aprendan de su vergüenza

What I mean is that nobody here was born wearing a mask. So if wearing masks is critical to the survival of our community, then we have had to teach that behavior to one another. Teaching something so important on a tight schedule inevitably demands not just good instruction, role modeling, and discipline, but even a fair amount of pleading and begging. My point is that nobody gets there on their own and most people aren't going to be fully compliant after being instructed once. I actually think campus leaders recognize that we can't just demand that the community comply with the values we've articulated. We have to shape our community to care about these values. This requires the formation of a collective desire to take on new habits for the sake of the common good.

Asking for such a major change in community behaviors like we're seeing in schools and on campuses is such an interesting study in community formation. And who has more experience with formation than Christian communities like ours? The Christian faith is not something we are merely born into or that we inherit. We believe that faith, hope, and love are things that we cultivate in ourselves and in one another. If we want a community that has hope for the future, that believes in the promises of God, that strives for justice and peace, then we have to build those habits together. We have to practice them in community together. We have to teach our children and newcomers to our community who we are and what we're about. The qualities that we hope to find in Christian community--charity, kindness, truthfulness, self-awareness, prayerfulness. None of this comes naturally to anyone. We are shaped in those qualities. We are formed together through the community's shared commitments and practices. Only then, like a piece of iron that is put into the fire, do we take on the properties of that community and glow with the values that community has blessed us with.

pública y eviten ese tipo de fiesta sin mascarillas en el futuro.

Lo que quiero decir es que nadie aquí nació usando una mascarilla. Así que si usar mascarillas es crítico para la supervivencia de nuestra comunidad, entonces hemos tenido que enseñarnos ese comportamiento unos a otros. Enseñar algo tan importante en un horario tan apretado inevitablemente requiere no sólo de buena instrucción, buen ejemplo y disciplina, sino incluso de una buena cantidad de súplicas y ruegos. Mi punto es que nadie llega allí por su cuenta y la mayoría de la gente no va a ser totalmente obediente después de ser instruido una vez. En realidad creo que los líderes del campus reconocen que no podemos exigir que la comunidad cumpla con los valores que hemos articulado. Tenemos que formar a nuestra comunidad para que se preocupe por estos valores. Esto requiere la formación de un deseo colectivo de asumir nuevos hábitos por el bien común.

Pedir un cambio tan importante en los comportamientos de la comunidad como el que estamos viendo en las escuelas y en los campus es un estudio tan interesante en la formación de la comunidad. ¿Y quién tiene más experiencia en formación que las comunidades cristianas como la nuestra? La fe cristiana no es algo en lo que simplemente nacemos o que heredamos. Creemos que la fe, la esperanza y el amor son cosas que cultivamos en nosotros mismos y en los demás. Si queremos una comunidad que tenga esperanza en el futuro, que crea en las promesas de Dios, que se esfuerce por la justicia y la paz, entonces tenemos que construir esos hábitos juntos. Tenemos que practicarlos juntos en comunidad. Tenemos que enseñar a nuestros hijos y a los recién llegados a nuestra comunidad quiénes somos y de qué se trata. Las cualidades que esperamos encontrar en la comunidad cristiana: caridad, bondad, veracidad, conciencia de sí mismo, oración. Nada de esto es natural para nadie. Estamos formados en esas cualidades. Nos formamos juntos a través de los compromisos y prácticas compartidas de la comunidad. Sólo entonces, como un trozo de hierro que se pone en el fuego, asumimos las propiedades de esa comunidad y brillamos con los

I've been thinking about Christian formation recently because race is another area of our common life where we have become aware of the need for sustained attention and formation.

The church council has been reading a book together in recent weeks called Waking Up White, and we've been meeting weekly on Tuesday evenings to talk about how our lives have been shaped by racial identities. Although you might expect our congregation, which is generally so highly educated and through programs like SCOR, to have very advanced conversations about our racial identities we've just scratched the surface in three weeks. I can't speak for everyone there, but my own observation is that we're all entering the conversation from different places, different comfort levels with the subject, different life experiences that influence how we enter into the dialogue. That has felt very genuine and authentic to me.

Don't you think that the culture of our church tends to create pretty high expectations? I don't mean this to sound judgmental and I hope you won't be offended by it. But I've noticed that we sometimes do a lot of posturing with each other. How many of us are guilty of sort of hiding ourselves behind our credentials, our advanced degrees, or our expertise in one field or another? That's not just our church; it is the culture of living in Chapel Hill. But you know I don't think our church needs graduate level seminars on race and white supremacy. I've found there is plenty of ground to cover when we just see ourselves as beginners in this conversation. That has the value, at least, of making the discussion accessible to everyone. And when we don't feel like we have to defend ourselves with our resumes or our advanced degrees or our expertise we can be much more real with each other.

We are born into the norms of white privilege and the structures of racial oppression in the same way that we are born without face masks. So if we're going to build a greater consciousness of our racialized world

valores con los que la comunidad nos ha bendecido.

He estado pensando en la formación cristiana recientemente porque la raza es otra área de nuestra vida común en la que hemos tomado conciencia de la necesidad de una atención y formación sostenidas.

El consejo de la iglesia ha estado leyendo un libro juntos en las últimas semanas llamado Despertando a los Blancos, y nos hemos reunido semanalmente los martes por la noche para hablar de cómo nuestras vidas han sido moldeadas por las identidades raciales. Aunque se podría esperar que nuestra congregación, que generalmente es tan altamente educada y a través de programas como SCOR, tenga conversaciones muy avanzadas sobre nuestras identidades raciales, hemos rascado la superficie en tres semanas. No puedo hablar por todos los que están allí, pero mi propia observación es que todos estamos entrando en la conversación desde diferentes lugares, diferentes niveles de comodidad con el tema, y diferentes experiencias de vida que influyen en la forma en que entramos en el diálogo. Eso se ha sentido muy genuino y auténtico para mí.

¿No cree que la cultura de nuestra iglesia tiende a crear expectativas muy altas? No quiero que esto suene a juicio y espero que no se ofenda por ello. Pero me he dado cuenta de que a veces tomamos muchas posturas con respecto a los demás. ¿Cuántos de nosotros somos culpables de escondernos detrás de nuestras credenciales, nuestros títulos avanzados o nuestra experiencia en un campo u otro? Eso no es sólo nuestra iglesia; es la cultura de vivir en Chapel Hill. Pero sabes que no creo que nuestra iglesia necesite seminarios de nivel de postgrado sobre raza y supremacía blanca. He descubierto que hay mucho terreno que cubrir cuando nos vemos como principiantes en esta conversación. Eso tiene el valor, al menos, de hacer la discusión accesible a todos. Y cuando no sentimos que tenemos que defendernos con nuestros currículums o nuestros títulos avanzados o nuestra experiencia podemos ser mucho más reales entre nosotros.

Nacemos dentro de las normas del privilegio blanco y las estructuras de opresión racial de la misma manera que nacemos sin mascarillas

and adopt new personal habits and collective practices, we have to teach that to ourselves. Antiracism, then, is a practice in Christian formation. Christian formation always involves personal work and community work. Christian formation involves personal, inward, prayerful self-examination, confession, and learning. Christian formation also involves outward worship, teaching, organizing and action. It's inner work and outer work.

It's not unlike those wayward sorority sisters. They need to reflect personally and collectively on how their gathering put others at risk. And they also need the graciousness of a teaching community that helps them understand what's most important now. Our children, likewise. We want to help them develop practices of faith and we want to engage them in our collective life of worship. We want to help them grow into the people God has called them to be. Why would we adults be exempt from the same needs? Especially in light of racial oppression, there is so much for us to examine in ourselves, so much for us to learn about the experience of others, so much for us to do in purposeful action together. But we can't get there by ourselves. We need each other. We need a community that shapes us. We aren't born for this. We're formed for this.

So let us be compassionate with each other in our learnings. Let us be humble enough to start in the beginning. Let us make mistakes and accept correction. We're just people, and there is no one to impress here. So let's be real about it. It could be that in this very church God is shaping us, inwardly and outwardly, for the reign of justice and peace that we are promised. Amen.

faciales. Así que si vamos a construir una mayor conciencia de nuestro mundo racializado y adoptar nuevos hábitos personales y prácticas colectivas, tenemos que enseñarnos eso a nosotros mismos. El antirracismo, entonces, es una práctica en la formación cristiana. La formación cristiana siempre implica trabajo personal y trabajo comunitario. La formación cristiana implica un auto-examen personal, interior y de oración, la confesión y el aprendizaje. La formación cristiana también implica el culto exterior, la enseñanza, la organización y la acción. Es un trabajo interior y un trabajo exterior.

No es muy diferente de esas chicas rebeldes de la fraternidad. Necesitan reflexionar personal y colectivamente sobre cómo su reunión pone a otros en riesgo. Y también necesitan la gracia de una comunidad de enseñanza que les ayude a entender lo que es más importante ahora. Nuestros hijos, de la misma manera. Queremos ayudarles a desarrollar prácticas de fe y queremos involucrarlos en nuestra vida colectiva de culto. Queremos ayudarles a crecer como las personas que Dios les ha llamado a ser. ¿Por qué los adultos estaríamos exentos de las mismas necesidades? Especialmente a la luz de la opresión racial, hay mucho que examinar en nosotros mismos, mucho que aprender sobre la experiencia de los demás, mucho que hacer en la acción conjunta con un propósito. Pero no podemos llegar allí por nosotros mismos. Nos necesitamos unos a otros. Necesitamos una comunidad que nos forme. No hemos nacido para esto. Estamos formados para esto.

Así que seamos compasivos unos con otros en nuestros aprendizajes. Seamos lo suficientemente humildes para empezar desde el principio. Cometamos errores y aceptemos la corrección. Sólo somos personas, y no hay nadie a quien impresionar aquí. Así que seamos realistas. Podría ser que en esta misma iglesia Dios nos está moldeando, por dentro y por fuera, para el reino de justicia y paz que se nos promete. Amén.